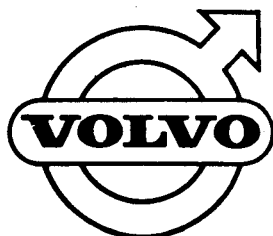
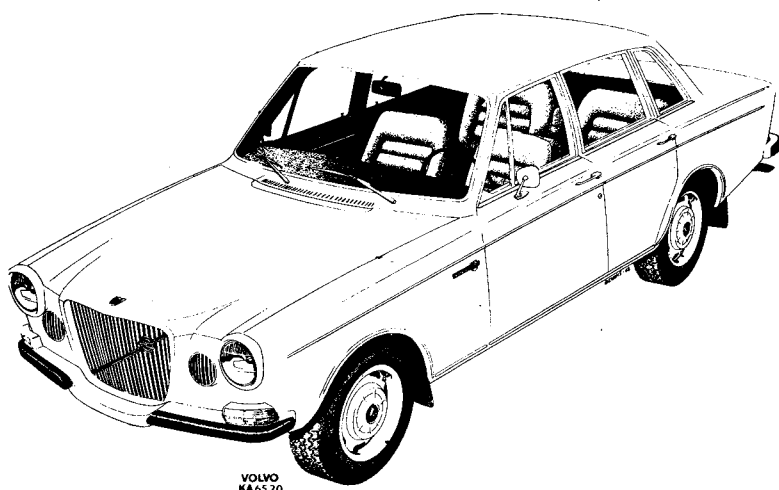


164

RESERVDELSKATALOG PARTS CATALOGUE



**INFÖRDA ÄNDRINGAR
CATALOGUE AMENDMENTS
MODIFICATIONS APPORTÉES
EINGEFÜHRTE ÄNDERUNGEN
MODIFICACIONES INTRODUCIDAS**

[illegible]

Förord och anvisningar Foreword and catalogue instructions Avant-propos et instructions concernant le catalogue Vorwort und Kataloganweisungen Introducción e instrucciones concernientes al catálogo	1-A03		1
Motor Engine Moteur Motor Motor	1-B01		2a
Kylsystem Cooling system Système de refroidissement Kühlanlage Sistema de refrigeración	1-C13		2b
Bränsle- och avgassystem Fuel and exhaust systems Système d'alimentation et système d'échappement Kraftstoff- und Auspuffanlage Sistemas de combustión y de escape	1-D07		2c
Motorreglage Engine control linkages Commandes du moteur Motorbedienungshebel Mandos del motor	1-F21		2d
Elsystem och instrument Electrical equipment and instruments Equipement électrique et instruments Elektrische Anlage und Instrumente Sistema eléctrico e instrumentos	1-G21		3
Kraftöverföring med bakaxel Power train with rear axle Transmission de force avec pont arrière Kraftübertragung mit Hinterachse Transmisión con eje trasero	2-A01		4
Bromsar Brakes Freins Bremsen Frenos	2-G09		5
Framaxel, hjul, nav och styrning Front axle, wheels, hubs and steering Essieu avant, roues, moyeux et direction Vorderachse, Räder, Nabe und Lenkung Eje delantero, ruedas, cubos y sistema de dirección	2-J01		6
Fjädring Springs Amortissement Federung Suspensión	2-L01		7
Karosseri Body Carrosserie Karosserie Carrocería	3-A01		8
Övrig utrustning Miscellaneous equipment Equipements divers Übrige Ausrüstung Equipo diverso	4-D21		9
Register och reparationssatser Registers and repair kits Registre et jeux de réparation Register und Reparatursätze Registro y juegos de reparaciones	4-H07 4-K01	a b	10

CCCC

CCCC



1975-03	Förord Foreword Avant-propos			Vorwort Introducción		Grupp 1a Group	Sida 1 Page
Denna katalog upptar reservdelar för vår personvagn 164 med följande typbeteckningar: This catalogue lists parts for our car of the 164 serie with the following type designations: Ce catalogue comprend les pièces détachées de notre voiture de tourisme 164 portant les désignations de types ci-dessous:				Dieser Katalog enthält Aufstellungen über Ersatzteile für unser Personewagen 164 mit den folgende Typbezeichnungen: Este catálogo contiene piezas de repuestos para nuestro automóvil 164 con las siguientes designaciones de modelo:			
Vagnstyp Type desig. Type de voiture Wagentyp Modelos	Motortyp Eng. desig. Type de mot. Motortyp Motor tipo	Det nr motor ¹ Part No. eng. ¹ No de ref. mot. ¹ Motornummer ¹ Motor nro de det ¹	Växellåda Gearbox Boîte de vitesses Getriebe Caja de cambios	Vagnstyp Type desig. Type de voiture Wagentyp Modelos	Motortyp Eng. desig. Type de mot. Motortyp Motor tipo	Det nr motor ¹ Part No. eng. ¹ No de mot ¹ Motornummer ¹ Motor nro de det. ¹	Växellåda Gearbox Boîte de vitesses Getriebe Caja de cambios
		-1973 1974				-1973 1974	
1641341	B30	496953	M400	1644341	B30E	498102 498166	M400
1641341	B30A	498200	M400	1644349 2) 4)	B30E	498102 498166	M400
1641342	B30	496953	M400	1644351	B30E	498102 498166	M410
1641342	B30A	498200	M400	1644352	B30E	498102 498166	M410
1641343	B30A	498200	M400	1644361	B30E	498103 498167	BW35
1641349 2) 3) 4)	B30A	498200 498160	M400	1644362	B30E	498103 498167	BW35
1641351	B30	496953	M410	1644369 2) 4)	B30E	498103 498167	BW35
1641352	B30	496953	M410	1644541	B30E	498102 498166	M400
→ 1641361	→ B30	→ 496954	BW35	1644542	B30E	498102 498166	M400
1641361	B30A	498201	BW35	1644551	B30E	498102 498166	M410
1641362	B30	496954	BW35	1644552	B30E	498102 498166	M410
1641362	B30A	498201	BW35	1644561	B30E	498103 498167	BW35
1641363	B30A	498201	BW35	1644562	B30E	498103 498167	BW35
1641369 2) 3) 4)	B30A	498201 498161	BW35	1645341	B30	496958	M400
1641371	B30	496954	BW35	1645341	B30A	498202	M400
1641372	B30	496954	BW35	1645351	B30	496958	M410
1641381	B30	496953	M400	1645351	B30A	498200	M410
1641382	B30	496953	M400	1645361	B30	496959	BW35
1641441	B30	496953	M400	1645361	B30A	498201	BW35
1641451	B30	496953	M410	1645541	B30	496958	M400
1641461	B30	496954	BW35	1645541	B30A	498202	M400
1641541	B30	496953	M400	1645551	B30	496958	M410
1641542	B30	496953	M400	1645551	B30A	498202	M410
1641551	B30	496953	M410	1645561	B30	496959	BW35
1641552	B30	496953	M410	1645561	B30A	498203	BW35
1641552	B30A	498200	M410	1646341	B30F	498164	M400
1641561	B30	496954	BW35	1646342	B30F	498164	M400
1641561	B30A	498201	BW35	1646343	B30F	498100	M400
1641562	B30	496954	BW35	1646344	B30F	498100	M400
1641562	B30A	498201	BW35	1646351	B30F	498100 498164	M410
1641942	B30	496953	M400	1646352	B30F	498100	M410
1641962	B30	496954	BW35	1646353	B30F	498100 498164	M410
				1646354	B30F	498100	M410
				1646361	B30F	498101 498165	BW35
				1646362	B30F	498101	BW35
				1646363	B30F	498101 498165	BW35
				1646364	B30F	498101	BW35
				1646553	B30F	498100 498164	M410
				1646563	B30F	498101	BW35
						1975	
				1643533331	B30F	498248	M410
				1643533371	B30F	498245	BW35
				1643533431	B30F	498248	M410
				1643533471	B30F	498245	BW35
				1643543331	B30F	498245	BW35
				1643543371	B30F	498245	BW35
				1643543431	B30F	498248	M410
				1643543471	B30F	498245	BW35



Sida	Grupp	Förord	Vorwort	
2	1a	Foreword	Introducción	1975-03
Page	Group	Avant-propos		

Den sjunde siffran 1, 2, 3, 4, 9, i typbeteckningen anger följande:

- 1 = Vänsterstyrd
- 2 = Högerstyrd
- 3 = Vänsterstyrd, USA exklusive Californien
- 4 = Vänsterstyrd USA endast Californien
- 9 = Högerstyrd, monteras i Australien, Malaysia och Sydafrika.

The seventh digit 1, 2, 3, 4, 9, in the type designation column means:

- 1 = Left-hand drive
- 2 = Right-hand drive
- 3 = Left-hand drive USA except California
- 4 = Left-hand drive USA California only.
- 9 = Right-hand drive, assembled in Australia, Malaysia and South Africa.

Le dernier chiffre 1, 2, 3, 4, 9, du code de désignation se réfère à ce qui suit:

- 1 = Direction à gauche
- 2 = Direction à droite
- 3 = Direction à gauche, Etats-Unis non compris Californie
- 4 = Direction à gauche, Etats-Unis, seulement Californie
- 9 = Direction à droite, est monté en Australie, en Malaisie et en Afrique du Sud.

Die 7 Ziffer 1, 2, 3, 4, 9, in der Typbezeichnung bedeutet:

- 1 = Mit Linkslenkung
- 2 = Mit Rechtslenkung
- 3 = Mit Linkslenkung, USA aussch. Kalifornien
- 4 = Mit Linkslenkung, USA nur für Kalifornien
- 9 = Mit Rechtslenkung, in Australien, Malaysia und Südafrika zusammengesetzt.

La sexta cifra 1, 2, 3, 4, 9, en las especificaciones de tipos se refiere a lo siguiente:

- 1 = Dirección a la izquierda
- 2 = Dirección a la derecha
- 3 = Dirección a la izquierda, EE.UU. excl. California
- 4 = Dirección a la izquierda, EE.UU. solamente California
- 9 = Dirección a la derecha, se monta en Australia, Malaysia y Sud Africa.

Anmärkningar, se sida 3 Notes, see page 4 Remarques, voir page 5 Anmerkungen, siehe Seite 6
Observaciones, véanse página 7

1975-12

Förord

Grupp 1a
Sida 3
Group Page

Chassinummer årsmodeller

1969	1970	1971	1972
ch-12199	ch 12200-32399	ch 32400-52789	ch 52790-74449
1973	1974		1975
ch 74450-102949	ch 102950-132566		ch 132567-153179

Anmärkningar

I katalogen har även följande specialutföranden inarbetats:
5356, 5357, 5358 Nackstöd.

6138 Glas sidodörrar, Frankrike, Tyskland

1) Kompletta motorer i produktionsutförande lagerföres ej som reservdel.

2) Monteras i Australien

3) Monteras i Malaysia

4) Monteras i Sydafrika

Reservdelsmotorer

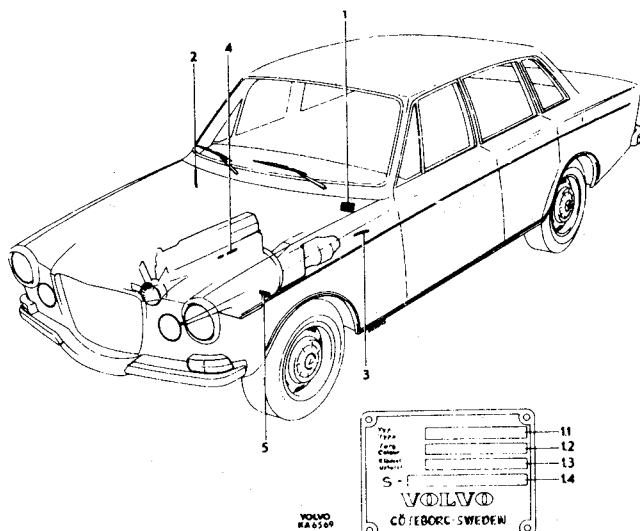
B30	det nr 498212-0 ch -52789
B30A	det nr 498168-4 ch 52790-
B30E	det nr 498181-7 ch -102949
B30E	det nr 498169-2 ch 102950-
B30F	det nr 498182-5 ch 51790-102949
B30F	det nr 498170-0 ch 102950-132566
B30F	det nr 498246-8 ch 132567-

Reservdelsmotorn levereras utan svänghjulsåpa, svänghjul, termostat, vattenrör, grenrör, bränslepump, startmotor, fördelare, generator och vevhusventilation.

Övriga data beträffande katalogens uppbyggnad och användande samt förklaringar till använda förkortningar, se "Katalog-anvisningar".

Placering av skyltar för modell- och motorbeteckningar etc. framgår av nedanstående bild.

1. Produktskylt ch -132566
 - 1.1 • Typbeteckning
 - 1.2 • Färgkod
 - 1.3 • Klädselkombination
 - 1.4 • Specialutförande
2. Typ- och chassinummer ch -132566
Produktskylt ch 132567- (chassinummer, typbeteckning, färgkod, inredningskod, specialutförande)
3. Kaross nr
4. Motorbeteckning
5. Växellåda



Sida	Grupp		
4	1a		
Page	Group	Foreword	1975-03

Chassis No. Model year

34358

1969	1970	1971	1972
ch -12199	ch 12200-32399	ch 32400-52789	ch 52790-74449
1973	1974	1975	
ch 74450-102949	ch 102950-132566	ch 132567-153179	

Notes

The following special models are also listed in the catalogue:

5356, 5357, 5358 Headrest.

6138 Glass, side doors. France and Germany

1) Production model complete engines are not stocked as spare parts.

2) Installed in Australia

3) Installed in Malaysia

4) Installed in South Africa

Reserve engines:

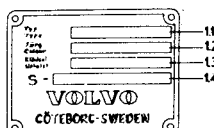
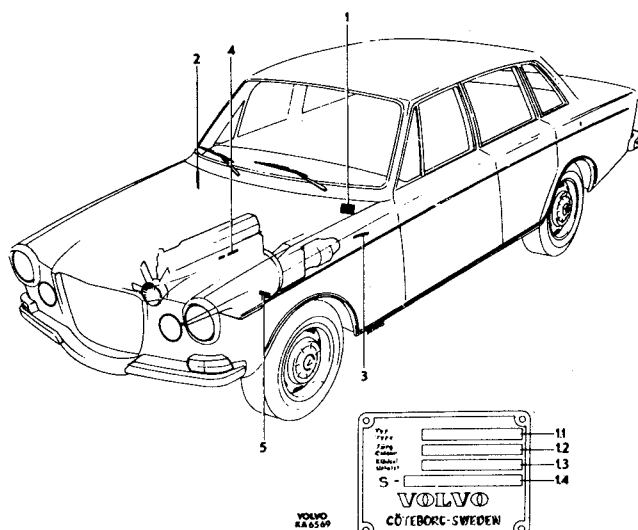
→ B30	Part No. 498212-0 ch -52789
B30A	Part No. 498168-4 ch 52790-
B30E	Part No. 498181-7 ch -102949
B30E	Part No. 498169-2 ch 102950-
B30F	Part No. 498182-5 ch 52790-102949
B30F	Part No. 498170-0 ch 102950-132566
B30F	Part No. 498246-8 ch 132567-

Reserve engines are supplied less flywheel casing, flywheel, thermostat, water pipes, manifolds, fuel pump, starter motor, distributor, alternator and crankcase ventilation.

Other data regarding the make-up and utilization of the catalogue, as well as a clarification of the abbreviations, are listed in "Catalogue instructions".

The location of the plates for the type and engine designations, etc. are illustrated below.

1. Designation plate ch -132566
 - 1.1 • Type designation
 - 1.2 • Colour code
 - 1.3 • Upholstery combination
 - 1.4 • Special model
2. Type and chassis number ch -132566
Designation plate ch 132567- (chassis number, type number, colour code, upholstery code, special model)
3. Body number
4. Engine designation
5. Gearbox



1975-03

Avant-propos

Grupp 1a Sida 5
Group Page

Numéro de châssis Modèle d'année

1969 ch -12199	1970 ch 122000-32399	1971 ch 32400-52789	1972 ch 52790-74449
1973 ch 74450-102949	1974 ch 102950-132566	1975 ch 132567-153179	

Remarques

Dans le catalogue, figurent également les versions spéciales suivantes: 5356, 5357, 5358 Appuie-tête.

6138 Portes laterales avec glaces, France et Allemagne

1) Les moteurs complets dans leur version production ne sont pas stockés comme pièces détachées.

2) Est monté en Australie

3) Est monté en Malaisie

4) Est monté en Afrique du Sud

Moteurs de rechange

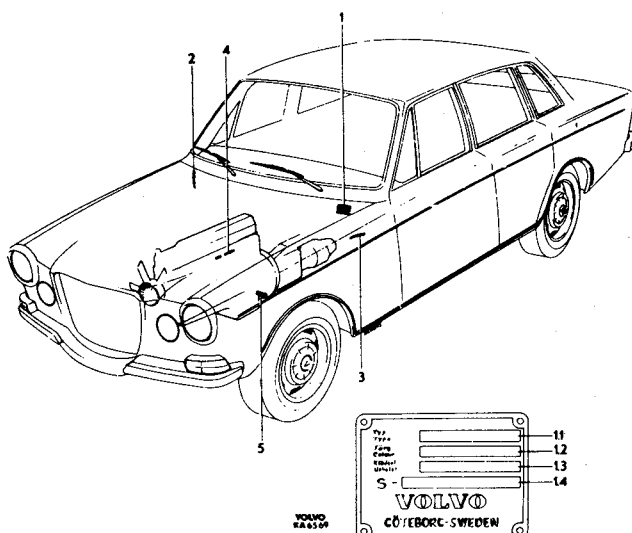
B30	no. de dét. 498212-0 ch -52789
B30A	no. de dét. 498168-4 ch 52790-
B30E	no. de dét. 498181-7 ch -102949
B30E	no. de dét. 498169-2 ch 102950-
B30F	no. de dét. 498182-5 ch 52790-102949
B30F	no. de dét. 498170-0 ch 102950-132566
B30F	no. de dét. 498246-8 ch 132567-

Le moteur de rechange est livré sans les éléments suivants: carter de volant, volant, thermostat, canalisation d'eau, collecteur d'échappement, pompe à essence, démarreur, distributeur, alternateur et ventilation de carter.

L'ensemble des indications concernant la rédaction du catalogue et son emploi, ainsi que les explications concernant les abréviations employées, se trouvent sous la rubrique «Emploi du catalogue».

Le placement des plaques de désignation de modèles et de moteurs etc. ressort de la figure ci-dessous.

1. Plaque de produit ch -132566
 - 1.1 • Désignation de type
 - 1.2 • Code de couleur
 - 1.3 • Combinaison de garniture
 - 1.4 • Version spéciale
2. No. de type et de châssis ch -132566
Plaque de produit ch 132567- (no. de châssis, no. de type, code de couleur, combinaison de garniture, version spéciale)
3. No. de carrosserie
4. Désignation de moteur
5. Boîte de vitesses



Sida
6
Page

Grupp
1a
Group

Vorwort

1975-03

Fahrgestell-Nr Baujahr

1969	1970	1971	1972
ch -12199	ch 12200-32399	ch 32400-52789	ch 52790-74449
1973	1974	1975	
ch 74450-102949	ch 102950-132566	ch 132567-153179	

Anmerkungen

In dem Katalog sind auch folgende Specialausführungen aufgeführt: 5356, 5357, 5358 Nackenstütze.

6138 Seitenfenster, Frankreich und Bundesrepublik Deutschland

1) Kpl. Motoren in Produktionsausführung werden nicht als Ersatzteil auf Lager geführt.

2) In Australien zusammengesetzt

3) In Malaysia zusammengesetzt

4) In Südafrika zusammengesetzt

Ersatzteilmotoren

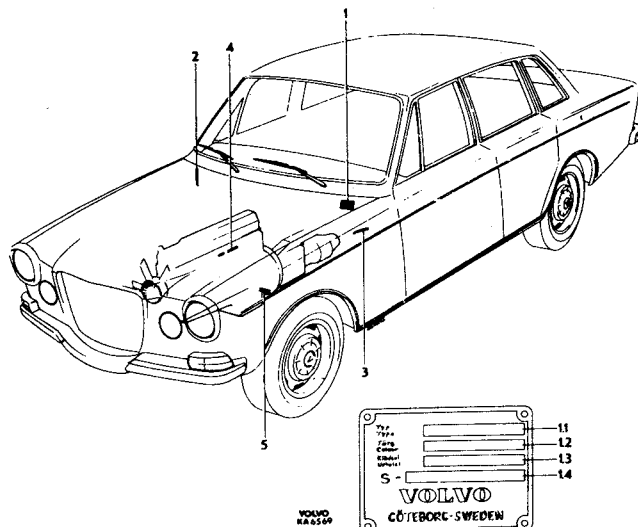
B30	Ersatzteilnummer 498212-0 ch -52789
B20A	Ersatzteilnummer 498168-4 ch 52790-
B30E	Ersatzteilnummer 498181-7 ch -102949
B30E	Ersatzteilnummer 498169-2 ch 102950-
B30F	Ersatzteilnummer 498182-5 ch 52790-102949
B30F	Ersatzteilnummer 498170-0 ch 102950-132566
B30F	Ersatzteilnummer 498246-8 ch 132567-

Die Ersatzteilmotoren werden ohne Schwungradgehäuse, Schwungrad, Thermostat, Wasserrohr, Rohrkrümmer, Kraftstoffpumpe, Anlasser, Zündverteiler, Drehstrom-Lichtmaschine und Kurbelgehäuseentlüftung geliefert.

Übrige Daten über den Aufbau und die Verwendung des Katalogs sowie Erläuterungen der infragekommenden Abkürzungen, siehe "Kataloganweisungen".

Die Anbringung der Schilder mit den Fahrgestellnummern geht aus der nachstehenden Abbildung hervor:

1. Typschild ch -132566
 - 1.1 • Typu. Baujahrbezeichnung
 - 1.2 • Farbcode
 - 1.3 • Bezugskombination
 - 1.4 • Spezialausführung
2. Typ- und Fahrgestellnummer ch -132566
Typschild ch 132567- (Fahrgestellnummer, Typnummer, Farbcode, Bezugskombination, Spezialausführung)
3. Karosserienummer
4. Motorschild
5. Getriebeschild



1975-03

Introducción

Grupp 1a
Group
Sida 7
Page

Número de chasis modelo del año

1969	1970	1971	1972
ch -12199	ch 12200-32399	ch 32400-52789	ch 52790-74449
1973	1974	1975	
ch 74450-102949	ch 102950-132566	ch 132567-153179	

Observaciones

En el catálogo se han también incluido las siguientes ejecuciones especiales: 5356, 5357, 5358 Apoyanuca.

6138 Cristales portezuelas laterales, Francia y Alemania

1) No tenemos en existencia como repuesto motores completos como son montados en la producción.

2) Se monta en Australia

3) Se monta en Malasia

4) Se monta en Sud Africa

Motores de recambio

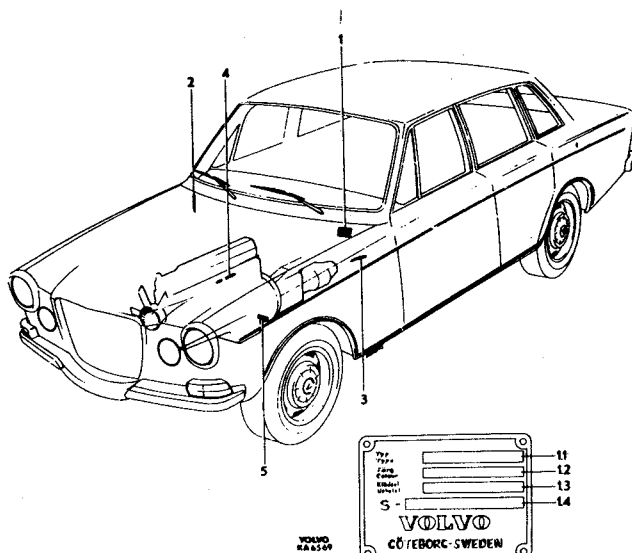
B30	nro de det 498212-0 ch -52789
B30A	nro de det 498168-4 ch 52790-
B30E	nro de det 498181-7 ch -102949
B30E	nro de det 498169-2 ch 102950-
B30F	nro de det 498182-5 ch 52790-102949
B30F	nro de det 498270-0 ch 102950-132566
B30F	nro de det 498246-8 ch 132567-

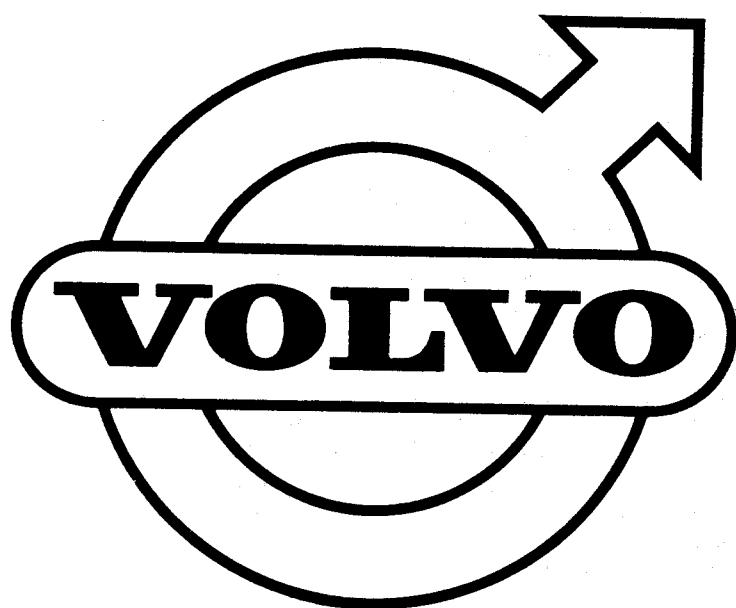
El motor de recambio se suministra sin cubierta de volante, volante, termóstato, tubos de agua, múltiple de escape, bomba de combustible, motor de arranque, distribuidor, alternador y ventilación de cárter.

Los demás datos concernientes a la estructura del catálogo y su aplicación, como asimismo las explicaciones a las abreviaciones empleadas, véase "Instrucciones Referentes al Catálogo".

La ubicación de las placas de identificación para designaciones de modelos, motores, etc., se desprende de la fig. de más abajo.

1. Placa de identificación ch -132566
 - 1.1 • Designación de tipo
 - 1.2 • Código de color
 - 1.3 • Combinación de tapizado
 - 1.4 • Versión especial
2. Designación de tipo y nro de chasis ch -132566
Place de identificación ch 132567- (nro de chasis, designación de tipo, código de color, combinación de tapizado, versión especial)
3. Numero de carrocería
4. Designación de motor
5. Caja de cambios





CCCC

CCCC